

# SCIALABBA Daniela

## Thèse

---

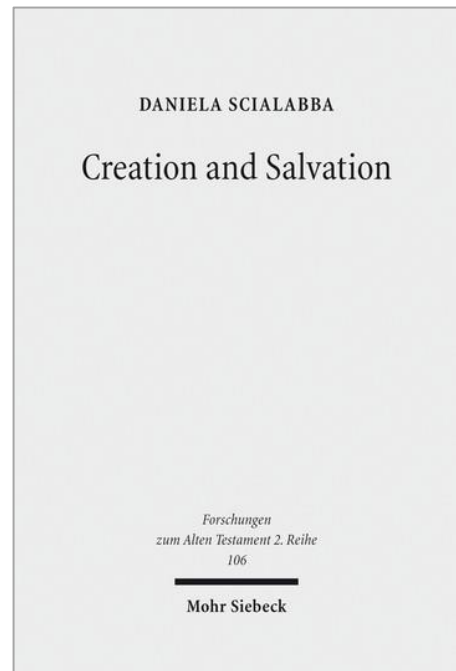
### **Creation and Salvation**

Models of Relationship Between the God of Israel and the Nations in the Book of Jonah, in Psalm 33 (MT and LXX) and in the Novel » Joseph and Aseneth«

[Schöpfung und Erlösung. Modelle der Beziehung zwischen dem Gott Israels und den Völkern im Buch Jona, in Psalm 33 (MT und LXX) und dem Roman » Joseph und Aseneth".]

2019. XIV, 354 pages.

Thèse de doctorat de théologie et de sciences religieuses de l'université de Strasbourg, spécialité théologie catholique, sous la direction du Prof. Eberhard Bons, soutenue en 2017.



## Co-édition d'un livre

---

E. BONS, D. CANDIDO, D. SCIALABBA (éds.): *La Settanta. Attualità della Bibbia greca*, Syracuse: Éditions San Metodio, 2016, 184 pp.; deuxième édition 2017.

## Articles parus dans les revues à comité de lecture et dans les ouvrages collectifs

---

D. SCIALABBA, «La conversione dei pagani in Giuseppe e Aseneth e Atti degli Apostoli», *Ho Theologos* (Palermo) 30, 2012, 369-396.

D. SCIALABBA, «The Vocabulary of Conversion in Joseph and Aseneth and in the Acts of the Apostles», W. KRAUS, S. KREUZER (éds.), *Die Septuaginta – Text, Wirkung, Rezeption* (coll. «Wissenschaftliche Untersuchungen zum Neuen Testament », vol. I/325), Tübingen: Mohr Siebeck, 2014, 501-514.

D. SCIALABBA, «Le parole del “buon ladrone” in Lc 23,41 alla luce del loro sfondo papirologico» in: E. BONS, D. CANDIDO, D. SCIALABBA (éds.), *La Settanta. Attualità della Bibbia greca*, Syracuse: éditions San Metodio, 2016, 129-146.

D. SCIALABBA, «What does the noun ἀγνόνημα mean in Judith 5:20?», W. KRAUS, M.N. VAN DER MEER, M. MEISER (éds.), *XV Congress of the International Meeting of Septuagint and Cognates Studies*, Munich 2013 (coll. « Septuagint and Cognates Studies », vol. 64), Atlanta, Georgia: Society of Biblical Literature, 2016, 389-396.

D. SCIALABBA, « “...Mio padre era un arameo errante...” (Dt 26,5). La trasmissione della fede nell'Israele antico», in G. ALCAMO (éd.), *Far toccare Dio. La narrazione nella catechesi*, Milano: Paoline, 2016, 137-166.

D. SCIALABBA, «The LXX translation of Jonah 1:6b – Text-critical and exegetical considerations», W. KRAUS, S. KREUZER (éds.), *Die Septuaginta - Orte und Intentionen* (coll. “Wissenschaftliche Untersuchungen zum Neuen Testament” 1/361), Tübingen: Mohr Siebeck, 2016, 645-654.

D. SCIALABBA, «La Lessicografia dei LXX e i papiri (IV Convegno Internazionale HTLS, 29 giugno–3 luglio 2015, Istituto "San Metodio", Siracusa)», *Adamantius. Annuario di Letteratura Cristiana Antica e di Studi Giudeoellenistici* 22, 2016, 660.

D. SCIALABBA, « 'Non lo terremo nascosto ai nostri figli' (Ps 78,4). La trasmissione della fede nell'Israele antico», *Phôs* 8, 2016, 46-69.

## **Postface**

---

N. Spadoni, *Giuditta di Betulia*, Cesena: Il Vicolo, 2015, 53-59 (avec E. Bons).

## **Co-édition (en cours de publication)**

---

Edition avec E. BONS et R. VERGARI des Actes du « Third Colloquium of the Historical and Theological Lexicon of the Septuagint: "The Lexicography of the Septuagint – Etymology, History of Words, Literary Contexts" », Tübingen: Mohr Siebeck, 2018.

Edition avec E. BONS et P. POUCHELLE des Actes du « Second Colloquium of the Historical and Theological Lexicon of the Septuagint. "The Vocabulary of the Septuagint and its Hellenistic Background" », Tübingen: Mohr Siebeck, 2018.

## **Articles à paraître dans les revues à comité de lecture et dans les ouvrages collectifs**

---

«La citation en Jn 6,31 à la lumière des traditions vétérotestamentaires sur l'Exode», environ 15 pages. L'article a été accepté pour la publication dans la *Revue biblique*, cahier d'octobre 2017 (Jérusalem, EBAF).

D. SCIALABBA, «Οὗτος δὲ οὐδὲν ἄτοπον ἔπραξεν (Lc 23:41). What did the Good Thief want to say ? A New Testament citation and its Papyrological background», *Proceedings of Second Colloquium of the Historical and Theological Lexicon of the Septuagint: "The Vocabulary of the Septuagint and its Hellenistic Background*, Tübingen: Mohr Siebeck, 2018 (environ 12 pages).

D. SCIALABBA, article ἄτοπος, ἀτοπία, *Historical and Theological Lexicon of Septuagint*, vol. I, Tübingen: Mohr Siebeck, 2018 (environ 8 pages).

D. SCIALABBA, article ἀντιλαμβάνομαι, ἀντιλήμπτωρ, ἀντίλημψις, *Historical and Theological Lexicon of the Septuagint*, vol. 1, Tübingen: Mohr Siebeck, 2018 (environ 16 pages, en collaboration avec E. Bons, M. Carminati, A. Passoni Dell'Acqua).

D. SCIALABBA, article ἄνθρωπος, *Early Christian Literature, Historical and Theological Lexicon of the Septuagint*, vol. 1, Tübingen: Mohr Siebeck, 2018 (environ 4 pages).

## **Participation aux colloques scientifiques avec communication**

---

29 et 30 septembre 2017 : Université de Strasbourg, Colloque International « Papyri, Septua-gint, Biblical Greek ». Titre de mon intervention : « The Septuagint Translation of Psalm 33 ».

Novembre 2016 : participation au « Society of Biblical Literature Annual Meeting 2016» qui s'est tenu à San Antonio, Texas (USA) du 19 au 22 novembre. Titre de mon intervention : "Pre-history, usage, and reception of Septuagint words - A concrete example of Septuagint lexicography".

4 juillet 2016 : Intervention au Fifth Colloquium of the "Historical and Theological Lexicon of the Septuagint": « The Language of the Septuagint in the Context of the Graeco-Roman World»,

Daniela Scialabba, Curriculum Vitae et Studiorum 5

Bologne (Italie), 3–8 juillet 2016, titre de l'exposé: "The HTLS project: An Illustration for New Contributors".

26 février 2016 : Intervention à la journée d'études de la Faculté de Théologie Catholique de l'Université de Strasbourg : « 'Selon les Écritures', Orateurs et citations dans le Nouveau Testament », titre de l'exposé : "La citation en Jn 6,31 à la lumière des traditions vétéro-testamentaires sur l'Exode".

20 novembre 2015 : Intervention à l'Ecole Doctorale 270 de l'Université de Strasbourg. Journée d'études sur « Images et récits religieux : Traduction ou trahison », titre de l'exposé : « Les traductions anciennes de la Bible : Le cas du Ps 33 (32) dans la LXX ».

14 octobre 2015: Intervention au séminaire de recherche « Philosophie de la Religion », Université de Strasbourg, Faculté de Théologie Catholique : « Eidolon – Données Egyptiennes, Bibliques et Intertestamentaires », titre de l'exposé : « La fonction de l'εἶδωλον dans le roman Joseph et Aséneth ».

13 mars 2015: Intervention à la VII Journée d'Étude de Catéchétique "Di generazione in generazione: narrare la fede all'uomo di oggi", Palerme (Italie), Pontificia Facoltà Teologica di Sicilia "San Giovanni Evangelista", titre: « "...Mio padre era un arameo errante..." (Dt 26,5). Una storia all'origine della trasmissione della fede ».

Juillet 2014: Intervention au colloque 5. Internationale Septuaginta-Konferenz "Die Septuaginta - Orte und Intentionen", Wuppertal (Allemagne), Kirchliche Hochschule Wuppertal/Bethel, titre: "The LXX translation of Jonah 1:6 – Text-critical and exegetical considerations".

Juin 2013: Intervention au Second Colloquium of the "Historical and Theological Lexicon of the Septuagint", Bühl (Allemagne), titre: Οὗτος δὲ οὐδὲν ἄτοπον ἔπραξεν - Lc 23:41. What did the Good Thief want to say ? A New Testament citation and its Papyrological background.

Août 2013: Intervention au XV Congress of IOSCS - International Organization for Septuagint and Cognate Studies, Munich, Allemagne, titre: What does the noun ἀγνόημα mean in Judith 5:20?

Juillet 2012: Intervention à la « 4th International Conference on the Septuagint: "Die Septuaginta: Text, Wirkung, Rezeption" », Wuppertal 2012; titre: « The Vocabulary of Conversion in Joseph and Aseneth and in the Acts of the Apostles ».

## **Participation aux colloques scientifiques sans communication**

---

12-16 septembre 2016: XLVI Semaine Biblique Nationale ABI - Associazione Biblica Italiana, ««Facciamo l'essere umano... maschio e femmina» (Gen 1,26). Declinazioni della polarità uomo-donna nelle Scritture, Rome (Italie).

11-12 mars 2016 : Participation aux journées d'études à l'Université de Landau (Allemagne) « Konstruktionen kollektiver und individueller Identität in der Antike ».

Daniela Scialabba, Curriculum Vitae et Studiorum 6

8-12 septembre 2014: XLIII Semaine Biblique Nationale ABI - Associazione Biblica Italiana, "Chi può narrare le potenti opere del Signore? (Sal106,2). Modelli di intervento di Dio nella storia", Rome (Italie).

29 juillet - 1 août 2014: Colloquium Biblicum Lovaniense LXIII – "The Books of Samuel: Stories - History - Reception History", Louvain (Belgique).

Septembre 2013: XVIII Colloquium d'études Veterotestamentaires de l'ABI – Associazione Biblica Italiana, "Israele fra le genti in epoca ellenistica: un popolo primogenito cittadino del mondo", Bologna (Italie).

30 mai 2013: Réunion des collaborateurs de la collection de la Bible d'Alexandrie.

11-13 mars 2013: Journées d'étude "Identität und Gesetz. Prozesse Jüdischer und christlicher Identitätsbildung im Rahmen der Antike", Ebernburg (Allemagne).

Septembre 2012: "La Lexicographie Biblique. Hébreu et Grec. Sémantique, Exégèse, Traduction", Strasbourg (France).

12-14 mars 2012: Journées d'étude "Religionsgemeinschaft und Identität. Prozesse jüdischer und christlicher Identitätsbildung im Rahmen der Antike", Ebernburg (Allemagne).

### **Associations scientifiques**

---

"Associazione Biblica Italiana" (Rome).

"International Organization for Septuagint and Cognate Studies" (IOSCS, USA).

"Society of Biblical Studies" (SBL, USA).